

RU	NHCPTYKLHNA NOV3OBAIEIA
CZ	POKVNY K MONTAZI
SE	MONTERINGSANVISNINGAR
PT	INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO
TR	KULLANICI TALIMATLARI
PL	WSKAZÓWKI DO MONTAŻU
FI	KÄYTÄJÄN OHJEET
RO	INSTRUCȚII DE UTILIZARE
IT	ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO
ES	INDICACIONES DE MONTAJE
NL	INSTROUKTIES VAN DE MONTAGE
FR	USER INSTRUCTIONS
EN	MONTAGEINSTRUCTIONS
DE	MONTAGEHINWEISE

Select

M
Select

Mirrors & More GmbH
Gut Nierhof 17 · D-5975 Arnsberg
T +49 (0) 2931 96663870 · F +49 (0) 2931 96663871
info@mirrors-and-more.com

mirrors-and-more.com

REV 1.0

MONTAGEHINWEISE**Montagehinweis für Klebebleche**

Durch das individuelle Anbringen des Klebebleches können Sie zum Beispiel im Bad zum Bohren die Fugen nutzen. Bitte vergewissern Sie sich, ob an der Stelle wo Sie bohren müssen, keine Versorgungsleitungen liegen.

Um eine einwandfreie Verklebung zu garantieren, achten Sie bitte darauf, dass die Klebestelle staub- und fettfrei ist.

1. Gewünschte Klebeposition genau festlegen (mit weichem Bleistift auf der Rückseite des Spiegels markieren).
2. Schutzfolie vom doppelseitigen Klebeband abziehen (Klebefläche dabei nicht berühren).
3. Klebeblech anlegen und fest andrücken.
ACHTUNG: Nach dem Andrücken des Klebebleches ist eine Korrektur nicht mehr möglich!
4. Nach dem Andrücken ca. 12 Stunden bis zum Aufhängen des Spiegels warten.
5. Optimale Verarbeitungstemperatur: 25° +/-5°C.
6. Bitte vermeiden Sie den direkten Kontakt mit Wasser, da sich sonst das Klebeband löst.

Montagehinweis für Klebespiegel

Um eine einwandfreie Verklebung zu garantieren, achten Sie bitte darauf, dass die Klebestelle staub- und fettfrei ist.

1. Spiegel nur auf ebener und glatter Oberflächen verkleben.
2. Schutzfolie vom doppelseitigen Klebeband abziehen (Klebefläche dabei nicht berühren).
3. ACHTUNG: Nach dem Andrücken des Spiegels ist eine Korrektur nicht mehr möglich!
4. Optimale Verarbeitungstemperatur: 25° +/-5°C.
5. Bitte vermeiden Sie den direkten Kontakt mit Wasser, da sich sonst das Klebeband löst.

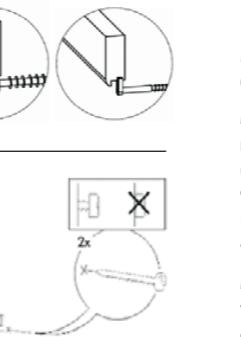
ALLGEMEINE RAHMEN- UND WANDSPIEGEL**Spiegel mit Nute**

Bitte mindestens 2 Haken oder Schrauben verwenden! Sollte ein Spiegel eine Länge von 160cm oder mehr haben, müssen mindestens 3 Haken oder Schrauben verwendet werden.

Wichtig: Die Schrauben oder Haken dürfen nicht weiter als 3 cm Außenrand des Spiegels montiert werden.

Montage der Schrauben oder Haken in der Wand

Schrauben mit Hilfe von Messwerkzeug und Wasserwaage in der Wand verschrauben.

**USER INSTRUCTION****User instruction for hanging-supports**

By individually sticking the hanging-supports to the back of the mirror you can the joints of the tiles in your bathroom. Please make sure that there are no tubes or electrical parts in the wall where you have to drill the holes.

In order to ensure that the self-adhesives stick firmly to the back of the mirror please keep the foreseen positions clean from dust, fat or oil.

1. fix the exact position of the hanging-supports .
2. remove the protection-foil from the self-adhesive pad of the hanging-support (do not touch the adhesive surfaces).
3. press the hanging-support firmly onto the exact position.
ATTENTION: it is not possible to re-arrange the position after pressing.
4. wait approximately 12 hours before hanging the mirror on the wall.
5. the best processing temperature is between 25° +/-5° Celsius
6. Please avoid the contact with water, otherwise the adhesive tape loses adhesion.

User instruction for glue-mirrors

In order to ensure that the self-adhesives stick firmly to the back of the mirror please keep the foreseen positions clean from dust, fat or oil.

1. please place the mirror just on flat and even surfaces
2. remove the protection-foil from the self-adhesive pad of the hanging-support (do not touch the adhesive surfaces).
3. ATTENTION: it is not possible to re-arrange the position after pressing
4. the best processing temperature is between 25° +/-5° Celsius
5. Please avoid the contact with water, otherwise the adhesive tape loses adhesion.

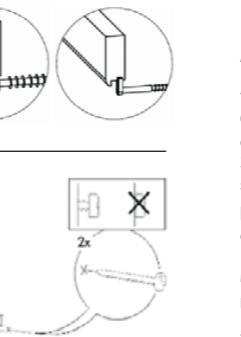
FOR WALL MIRRORS AND GENERAL FRAME MIRRORS**Mirror with groove**

Please use at least 2 screws / hooks! If you assemble a mirror with a length from 160cm and more, please use minimum 3 screws or hooks.

Important: Please do not screw the hooks more than 3 cm from the outer side of the frame.

Fitting the screws into the wall

Fitting the screws with measurement equipment into the wall

**INSTRUCTIONS DE MONTAGE****Instructions de montage de plaques de collage**

Vous pouvez, par exemple, dans la salle de bains utiliser les joints pour percer grâce à la pose sur mesure de la plaque de collage. Veuillez vous assurer que les points où vous voulez percer ne présentent aucune conduite d'alimentation.

Veuillez à ce que les points de collage soient exempts de poussière et de graisse afin de garantir un collage parfait.

1. Déterminer exactement la position de collage souhaitée (marquer avec un crayon gras au dos du miroir).
2. Retirer le film de protection de la bande adhésive double face (sans toucher la surface adhésive).
3. Poser la plaque de coller puis presser fort.
ATTENTION: une fois la plaque de collage appuyée, aucune correction n'est plus possible!
4. Après application, attendre env. 12 heures avant d'accrocher le miroir.
5. Température de traitement optimale: 25° +/-5°C.
6. Éviter tout contact direct avec l'eau sinon la bande adhésive se détache.

Instructions de montage de miroir adhésif

Veillez à ce que les points de collage soient exempts de poussière et de graisse afin de garantir un collage parfait.

1. Coller le miroir uniquement sur des surfaces planes et lisses.
2. Retirer le film de protection de la bande adhésive double face (sans toucher la surface adhésive).
3. ATTENTION une fois le miroir appuyé, aucune correction n'est plus possible!
4. Température de traitement optimale: 25° +/-5°C.
5. Éviter tout contact direct avec l'eau sinon la bande adhésive se détache.

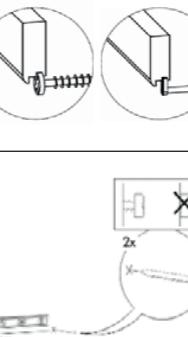
MIROIRS CADRÉS ET MURAUX EN GÉNÉRAL**Miroir à rainure**

Utiliser au moins 2 crochets ou vis! Si un miroir présente une longueur de 160 cm ou plus, utiliser au moins 3 crochets ou vis.

Important: les vis ou crochets ne doivent pas être placés à plus de 3 cm du bord extérieur du miroir.

Montage des vis ou crochets dans le mur

Visser les vis dans le mur à l'aide d'un outil de mesure et d'un niveau à bulle.

**MONTAGE-INSTRUCTIES****Montage-instructies voor zelfklevende platen**

Door de zelfklevende plaat afzonderlijk te bevestigen, kunt u bijvoorbeeld in de badkamer de voegen gebruiken voor het boren. Zorg ervoor dat er geen toevoerleidingen liggen op het punt waar u moet boren.

Om een perfecte hechting te garanderen, dient u ervoor te zorgen dat de kleefpositie stof- en vetvrij is.

1. Bepaal nauwkeurig de gewenste kleefpositie (markeer met een zacht potlood op de achterkant van de spiegel).
2. Verwijder de beschermfolie van de dubbelzijdige kleefband (raak het kleefoppervlak daarbij niet aan).
3. Plaats de zelfklevende plaat en druk deze stevig aan.
OPGELET: Na het aandrukken van de zelfklevende plaat is een correctie niet meer mogelijk!
4. Wacht na het aandrukken ca. 12 uur voordat u de spiegel ophangt.
5. Optimale verwerkingstemperatuur: 25° +/-5°C.
6. Vermijd direct contact met water, anders komt de kleefband los.

Montage-instructies voor zelfklevende spiegel

Om een perfecte hechting te garanderen, dient u ervoor te zorgen dat de kleefpositie stof- en vetvrij is.

1. Lijm de spiegel alleen op vlakke en gladde oppervlakken
2. Verwijder de beschermfolie van de dubbelzijdige kleefband (raak het kleefoppervlak daarbij niet aan).
3. OPGELET: Na het aandrukken van de spiegel is een correctie niet meer mogelijk!
4. Optimale verwerkingstemperatuur: 25° +/-5°C.
5. Vermijd direct contact met water, anders komt de kleefband los.

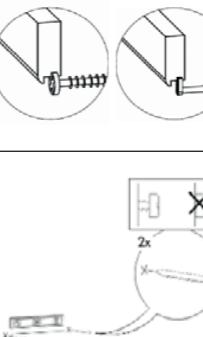
ALGEMENE LIJST EN WANDSPIEGELS**Spiegel met groef**

Gebruik minstens 2 haken of schroeven! Als een spiegel een lengte van 160 cm of meer heeft, moeten minstens 3 haken of schroeven worden gebruikt. Belangrijk: De schroeven of

haken mogen niet verder dan 3 cm van de buitenrand van de spiegel gemonteerd worden.

Montage van de schroeven of haken in de muur

Schroef de schroeven met behulp van het meetinstrument en de waterpas in de muur.

**INDICACIONES DE MONTAJE****Indicaciones de montaje para chapas adhesivas**

Gracias a la colocación individual de la chapa adhesiva, puede, por ejemplo, utilizar las juntas en el baño para taladrar. Asegúrese de que no haya cables de suministro en el lugar en el que tenga que taladrar.

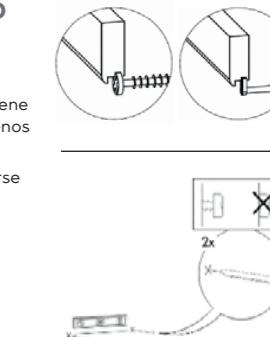
Para garantizar una adhesión sin problemas, preste atención a que la superficie de adhesión esté libre de polvo y grasa.

1. Determine de forma exacta la posición de adhesión deseada (marcando con un lápiz fino en la parte trasera del espejo).
2. Retire la película protectora de la cinta adhesiva de doble cara (sin tocar la superficie adhesiva).
3. Coloque la chapa adhesiva y apriétela con fuerza.
ATENCIÓN: ¡No es posible volver a corregir después de apretar la chapa adhesiva!
4. Después de apretar, espere aprox. 12 horas antes de colgar el espejo.
5. Temperatura de procesamiento ideal: 25° +/-5°C.
6. Evite el contacto directo con agua, pues de lo contrario se soltará la cinta adhesiva.

Indicaciones de montaje para espejos adhesivos

Para garantizar una adhesión sin problemas, preste atención a que la superficie de adhesión esté libre de polvo y grasa.

1. Pegue el espejo solo en superficies lisas y planas.
2. Retire la película protectora de la cinta adhesiva de doble cara (sin tocar la superficie adhesiva).
3. ATENCIÓN: ¡No es posible volver a corregir después de apretar el espejo!
4. Temperatura de procesamiento ideal: 25° +/-5°C.
5. Evite el contacto directo con agua, pues de lo contrario se soltará la cinta adhesiva.

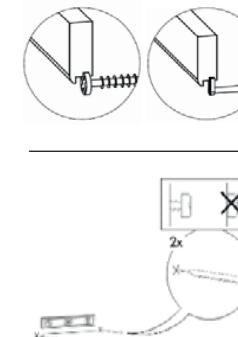
**ESPEJOS CON MARCOS Y DE PARED GENERALES****Espejos con ranura**

¡Utilice al menos 2 ganchos o tornillos! Si un espejo tiene una longitud de 160 cm o más, deberá utilizarse al menos 3 ganchos o tornillos.

Importante: Los tornillos o ganchos no deben montarse a más de 3 cm del borde exterior del espejo.

Montaje de los tornillos o ganchos en la pared

Atornille los tornillos en la pared con ayuda de herramientas de medición y un nivel de burbuja.

**ISTRUZIONI PER IL MONTAGGIO****Istruzioni per il montaggio di lamiere adesive**

Grazie al montaggio individuale delle lamiere adesive è possibile, per esempio, utilizzare in bagno i giunti per l'esecuzione dei fori. Assicurarsi che nel punto in cui si deve eseguire il foro non siano presenti cavi di alimentazione.

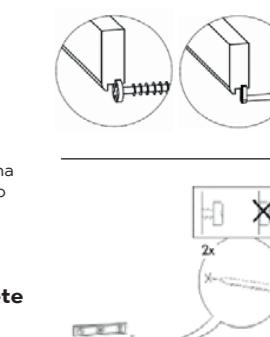
Per garantire un'adesione perfetta, verificare che il punto di applicazione sia privo di polvere e grasso.

1. Determinare in modo esatto la posizione in cui si desidera attaccare la lamiera (contrassegnarla con una matita morbida sul lato posteriore dello specchio).
2. Rimuovere la pellicola protettiva dal nastro biadesivo (non toccare la superficie adesiva).
3. Appoggiare la lamiera adesiva e premere con forza.
ATTENZIONE: una volta attaccata la lamiera adesiva non è più possibile eseguire alcuna correzione!
4. Dopo aver attaccato la lamiera, attendere circa 12 ore prima di appendere lo specchio.
5. Temperatura di lavoro ottimale: 25° +/-5°C.
6. Evitare il contatto diretto con acqua in quanto potrebbe sciogliere il nastro adesivo.

Istruzioni per il montaggio dello specchio adesivo

Per garantire un'adesione perfetta, verificare che il punto di applicazione sia privo di polvere e grasso.

1. Attaccare lo specchio soltanto su superfici piane e lisce
2. Rimuovere la pellicola protettiva dal nastro biadesivo (non toccare la superficie adesiva).
3. ATTENZIONE: una volta attaccato lo specchio non è più possibile eseguire alcuna correzione!
4. Temperatura di lavoro ottimale: 25° +/-5°C.
5. Evitare il contatto diretto con acqua in quanto potrebbe sciogliere il nastro adesivo.

**SPECCHIO CON CORNICE E DA PARETE IN GENERALE****Specchio con scanalatura**

Utilizzare almeno 2 ganci o 2 viti! Se lo specchio ha una lunghezza pari o superiore a 160 cm, utilizzare almeno 3 ganci o viti. Importante: le viti o i ganci non devono essere montati ad una distanza superiore di 3 cm dal bordo esterno dello specchio.

Montaggio delle viti o dei ganci alla parete

Avvitare le viti alla parete con l'ausilio di strumenti di misura e di una livella a bolla.

INSTRUCȚIUNI DE UTILIZARE

RO

Instrucțiuni de utilizare pentru suporturile de suspendare

Prin lipirea individuală a suporturilor de agățat pe spatele oglinzi, puteți să vă asigurați că nu există tuburi sau piese electrice în peretele în care trebuie să faceți găurile.

Pentru a vă asigura că autoadezivii se lipesc ferm pe spatele oglinzi, vă rugăm să păstrați pozițiile prevăzute curate de praf, grăsimi sau ulei.

- fixează poziția exactă a suporturilor de suspendare.
- îndepărtați folia de protecție de pe plăcuța autoadezivă a suportului de suspendare (nu atingeți suprafețele adezive).

- apăsați ferm suportul de agățare pe poziția exactă.
ATENȚIE: nu este posibilă rearanjarea poziției după apăsare.

- așteptați aproximativ 12 ore înainte de a agăta oglinda pe perete.
- cea mai bună temperatură de prelucrare este între $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsius

6. Vă rugăm să evitați contactul cu apa, altfel banda adezivă își pierde aderența.

Instrucțiuni de utilizare pentru oglinzi cu lipici

Pentru a vă asigura că autoadezivii se lipesc ferm pe spatele oglinzi, vă rugăm să păstrați pozițiile prevăzute curate de praf, grăsimi sau ulei.

- vă rugăm să așezați oglinda doar pe suprafețe plane și uniforme
- îndepărtați folia de protecție de pe plăcuța autoadezivă a suportului de suspendare (nu atingeți suprafețele adezive).

- ATENȚIE: nu este posibilă rearanjarea poziției după apasare
- cea mai bună temperatură de prelucrare este între $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsius

5. Vă rugăm să evitați contactul cu apa, altfel banda adezivă își pierde aderența.

PENTRU OGLINZI DE PERETE ȘI OGLINZI CU RAMĂ

GENERALĂ

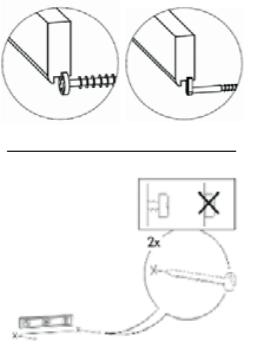
Oglindă cu canelură

Vă rugăm să utilizați cel puțin 2 șuruburi / cârlige! Dacă asamblați o oglindă cu o lungime de la 160 cm și mai mult, vă rugăm să folosiți minimum 3 șuruburi sau cârlige.

Important: Vă rugăm să nu înșurubați cârligle la mai mult de 3 cm de partea exterioară a cadruului.

Montarea șuruburilor în perete

Montarea șuruburilor cu echipamente de măsurare în perete



KÄYTÄJÄN OHJEET

Ripustustukien käyttöohjeet

Kiinnittämällä ripustustuet erikseen peilin takaosaan voit kylyhuoneen laattojen liitokset varmistaa, ettei seinässä ole putkia tai sähköosia, joihin joudut poraamaan reiät.

Varmistaaksesi, että itseliimautuvat liimat tarttuvat tukevasti peilin takaosaan, huolehdii siitä, että pöly, rasva ja öljy eivät pääse liimaamaan peiliä.

- kiinnitetään ripustustukien tarkka sijainti.
- poista suojakalvo ripustustuen itseliimautuvasta alustasta (älä koske liimapintoihin).
- paina ripustustuki tukevasti paikalleen.
HUOMIO: asentoa ei voi järjestää uudelleen painamisen jälkeen.
- odota noin 12 tuntia ennen peilin ripustamista seinälle.
- paras käsittelylämpötila on $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ celsiusastetta.
- Vältä kosketusta veden kanssa, sillä muuten teippi menettää tarttuvuutensa.

Liimapeilien käyttöohjeet

Varmistaaksesi, että itseliimautuvat liimat tarttuvat tukevasti peilin takaosaan, huolehdii siitä, että pöly, rasva ja öljy eivät pääse liimaamaan peiliä.

- aseta peili vain tasaiselle ja tasaiselle pinnalle.
- poista suojakalvo ripustustuen itseliimautuvasta alustasta (älä koske liimapintoihin).
- HUOMIO: asentoa ei voi järjestää uudelleen painalluksen jälkeen
- paras käsittelylämpötila on $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ celsiusastetta.
- Vältä kosketusta veden kanssa, sillä muuten teippi menettää tarttuvuutensa.

SEINÄPEILEILLE JA YLEISILLE KEHYSPEILEILLE

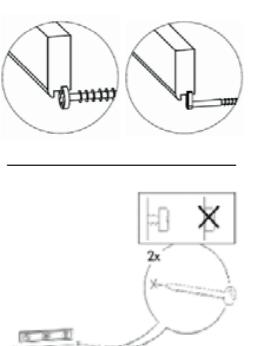
Peili, jossa on ura

Käytä vähintään 2 ruuvia/koukkuja! Jos kokoat peilin, jonka pituuks on vähintään 160 cm, käytä vähintään 3 ruuvia tai koukkuja.

Tärkeää: Älä ruuva koukkuja yli 3 cm:n päähän kehyksen ulkopinnasta.

Ruuvien asentaminen seinään

Ruuvien asentaminen mittauslaitteineen seinään



WSKAZÓWKI DO MONTAŻU

Wskazówki do montażu przyklejanych listew blaszanych

Dzięki indywidualnemu mocowaniu przyklejanej listwy blaszanej można na przykład w łazience wykorzystać spoiny do wiercenia. Proszę upewnić się, czy w miejscu koniecznego wiercenia nie leżą przewody zasilające.

Aby zapewnić niezawodne sklejenie, należy zwrócić uwagę na to, aby miejsce klejenia było wolne od pyłu i tłuszczu.

- Dokładnie ustalić pozycję klejenia (zaznaczyć miękkim ołówkiem na tylnej stronie lustra).
- Ściągnąć folię ochronną z dwustronnej taśmy klejącej (nie dotykać przy tym powierzchni klejącej).
- Przyłożyć i mocno docisnąć przyklejaną listwę blaszaną.
- UWAGA: Po docisnięciu przyklejanej listwy blaszanej korekta nie jest już możliwa!
- Po docisnięciu odczekać ok. 12 godzin na zawieszenie lustra.
- Optymalna temperatura obróbki: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
- Proszę unikać bezpośredniego kontaktu z wodą, gdyż w przeciwnym wypadku taśma klejąca się odklei.

Wskazówki do montażu przyklejaneego lustra

Aby zapewnić niezawodne sklejenie, należy zwrócić uwagę na to, aby miejsce klejenia było wolne od pyłu i tłuszczu.

- Przyklejać lustro tylko na równej i gładkiej powierzchni.
- Ściągnąć folię ochronną z dwustronnej taśmy klejącej (nie dotykać przy tym powierzchni klejącej).
- UWAGA: Po docisnięciu lustra korekta nie jest już możliwa!
- Optymalna temperatura obróbki: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
- Proszę unikać bezpośredniego kontaktu z wodą, gdyż w przeciwnym wypadku taśma klejąca się odklei.

ZWYKŁE LUSTRA W RAMACH I NA ŚCIANĘ

Lustra z rowkami

Proszę zastosować przynajmniej 2 haczyki lub wkręty!

Jeśli lustro ma długość 160 cm lub więcej, należy zastosować przynajmniej 3 haczyki lub wkręty. Ważne: Niedozwolony jest

montaż wkrętów lub haczyków w odległości większej niż 3 cm od zewnętrznej krawędzi lustra.

Montaż wkrętów lub haczyków w ścianie

Przy pomocy przyrządu pomiarowego i poziomicy wkręcić wkręty w ścianę.

PL

INSTRUÇÕES DE UTILIZAÇÃO

Instruções de utilização dos suportes de suspensão

Ao colar individualmente os suportes para pendurar na parte de trás do espelho, pode as juntas dos azulejos da sua casa de banho Certifique-se de que não existem tubos ou peças eléctricas na parede onde tem de fazer os furos.

Para garantir que os autocolantes aderem firmemente à parte de trás do espelho, as posições previstas devem ser mantidas limpas de pó, gordura ou óleo.

- fixar a posição exacta dos suportes de suspensão .
- retirar a película de proteção da almofada autocolante do suporte de suspensão (não tocar nas superfícies adesivas).
- pressionar firmemente o suporte de suspensão na posição exacta.
- ATENÇÃO: não é possível voltar a colocar a posição depois de premir.
- esperar cerca de 12 horas antes de pendurar o espelho na parede.
- a melhor temperatura de processamento é entre $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsius
- Evitar o contacto com a água, caso contrário a fita adesiva perde a aderência.

Instruções de utilização para espelhos de cola

Para garantir que os autocolantes aderem firmemente à parte de trás do espelho, as posições previstas devem ser mantidas limpas de pó, gordura ou óleo.

- colocar o espelho apenas em superfícies planas e regulares
- retirar a película de proteção da almofada autocolante do suporte de suspensão (não tocar nas superfícies adesivas).
- ATENÇÃO: não é possível reorganizar a posição após pressionar
- a melhor temperatura de processamento é entre $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsius
- Evitar o contacto com a água, caso contrário a fita adesiva perde a aderência.

PARA ESPELHOS DE PAREDE E ESPELHOS DE MOLDURA GERAL

Espelho com ranhura

Utilize pelo menos 2 parafusos/ganchos! Se montar um espelho com um comprimento de 160 cm ou mais, utilize no mínimo 3 parafusos ou ganchos.

Importante: Por favor, não aparafuse os ganchos a mais de 3 cm do lado exterior da estrutura.

Colocação dos parafusos na parede

Colocar os parafusos com o aparelho de medição na parede

POKYNY K MONTÁŽI

Pokyny k montáži plechů se samolepicí vrstvou

Pro připevnění montážních plechů můžete v koupelně pro vrtání využít spáry. Ujistěte se, že místo, kde musíte vrtat, nevedou žádná vedení.

K zajištění bezchybného přilepení dbejte prosím na to, aby bylo místo lepení zbavené prachu a mastnoty.

- Určete přesně požadovanou polohu (poznačte si ji měkkou tužkou na zadní straně zrcadla).
- Sejměte ochrannou fólii z dvoustranné lepicí pásky (nedotýkejte se přitom lepicí plochy).
- Plech se samolepicí vrstvou přiložte a pevně stiskněte.
- POZOR: Po přitlačení lepicí plochy již oprava není možná!
- Po přitlačení počkejte cca. 12 h než budete moci zrcadlo pověsit.
- Optimální teplota zpracování: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
- Prosíme vyuvarujte se přímého kontaktu s vodou, jinak dojde k uvolnění lepicí pásky.

Pokyny k montáži lepicích zrcadel

K zajištění bezchybného přilepení dbejte prosím na to, aby bylo místo lepení zbavené prachu a mastnoty.

- Zrcadlo připelete jen na rovnou a hladkou povrchy.
- Sejměte ochrannou fólii z dvoustranné lepicí pásky (nedotýkejte se přitom lepicí plochy).

- POZOR: Po přitlačení zrcadla již oprava není možná!
- Optimální teplota zpracování: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
- Prosíme vyuvarujte se přímého kontaktu s vodou, jinak dojde k uvolnění lepicí pásky.

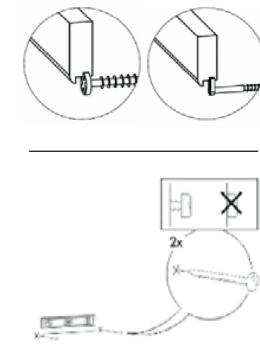
UNIVERZÁLNÍ RÁMOVÁ A NÁSTĚNNÁ ZRCADLA

Zrcadlo s drážkou

Použijte prosím minimálně 2 skoby nebo šrouby! Pokud má zrcadlo délku 160 cm nebo delší, je nutné použít minimálně 3 skoby nebo šrouby. Důležité: Šrouby nebo skoby nesmí být namontovány ve vzdálenosti větší než 3 cm od vnějšího okraje zrcadla.

Montáž šroubů nebo skob do zdi

Jako pomocník při instalaci šroubů využijte metr a vodováhu.



KÄYTÄJÄN OHJEET

Ripustustukien käyttöohjeet

Kiinnittämällä ripustustuet erikseen peilin takaosaan voit kylyhuoneen laattojen liitokset varmistaa, ettei seinässä ole putkia tai sähköosia, joihin joudut poraamaan reiät.

Varmistaaksesi, että itseliimautuvat liimat tarttuvat tukevasti peilin takaosaan, huolehdii siitä, että pöly, rasva ja öljy eivät pääse liimaamaan peiliä.

- kiinnitetään ripustustukien tarkka sijainti.
- poista suojakalvo ripustustuen itseliimautuvasta alustasta (älä koske liimapintoihin).
- paina ripustustuki tukevasti paikalleen.
HUOMIO: asentoa ei voi järjestää uudelleen painamisen jälkeen.
- odota noin 12 tuntia ennen peilin ripustamista seinälle.
- paras käsittelylämpötila on $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ celsiusastetta.
- Vältä kosketusta veden kanssa, sillä muuten teippi menettää tarttuvuutensa.

Liimapeilien käyttöohjeet

Varmistaaksesi, että itseliimautuvat liimat tarttuvat tukevasti peilin takaosaan, huolehdii siitä, että pöly, rasva ja öljy eivät pääse liimaamaan peiliä.

- aseta peili vain tasaiselle ja tasaiselle pinnalle.
- poista suojakalvo ripustustuen itseliimautuvasta alustasta (älä koske liimapintoihin).
- HUOMIO: asentoa ei voi järjestää uudelleen painalluksen jälkeen
- paras käsittelylämpötila on $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ celsiusastetta.
- Vältä kosketusta veden kanssa, sillä muuten teippi menettää tarttuvuutensa.

SEINÄPEILEILLE JA YLEISILLE KEHYSPEILEILLE

Peili, jossa on ura

Käytä vähintään 2 ruuvia/koukkuja! Jos kokoat peilin, jonka pituuks on vähintään 160 cm, käytä vähintään 3 ruuvia tai koukkuja.

Tärkeää: Älä ruuva koukkuja yli 3 cm:n päähän kehyksen ulkopinnasta.

ΟΔΗΓΙΕΣ ΣΥΝΑΡΜΟΛΟΓΗΣΗΣ

Οδηγία συναρμολόγησης για συγκόλλητικά φύλλα

Με την εξαπομπήσενη τοποθέτηση του συγκόλλητικού φύλλου μπορείτε για παράδειγμα να χρησιμοποιήσετε στο λουτρό τους αρμούς για διάτροψη. Βεβαιωθείτε, ότι στο σημείο όπου πρέπει να τρυπήσετε δεν υπάρχουν αγωγοί τροφοδοσίας!

Για να εγγυηθείτε την απρόσκοπη συγκόλληση μεριμνήστε, ώστε το σημείο συγκόλλησης να είναι απαλλαγμένο από σκόνες και λιπαρές ουσίες.

- Καθορίστε επακριβώς τη θέση συγκόλλησης (με ένα μαλακό μολύβι μαρκάρετε την πίσω πλευρά του καθρέπτη).
- Αφαίρεστε την προστατευτική μεμβράνη από την κολλητική ταίνια διπλής όψης (μην ακουμπήσετε την κολλώδη επιφάνεια).
- Τοποθετήστε το συγκόλλητικό φύλλο και πιέστε δυνατά.
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Μετά την πίεση του συγκόλλητικού φύλλου δεν είναι πλέον δυνατή η διόρθωση!
- Μετά την πόταμη για περίον 12 ώρες αναμενήστε μέχρι την ανάρτηση του καθρέπτη.
- Ιδανική θερμοκρασία κατεργασίας: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Παρακαλούμε να αποφεύγετε την άμεση επαφή με το νερό, επειδή διαφορετικά η κολλητική ταίνια λύνεται.

Οδηγία συναρμολόγησης για αυτοκόλλητους καθρέπτες

Για να εγγυηθείτε την απρόσκοπη συγκόλληση μεριμνήστε, ώστε το σημείο συγκόλλησης να είναι απαλλαγμένο από σκόνες και λιπαρές ουσίες.

- Ο καθρέπτης να κολλιέται μόνο σε λείες και επιπλέον επιφάνειες.
- Αφαίρεστε την προστατευτική μεμβράνη από την κολλητική ταίνια διπλής όψης (μην ακουμπήσετε την κολλώδη επιφάνεια).
- ΠΡΟΣΟΧΗ: Μετά την πίεση του καθρέπτη δεν είναι πλέον δυνατή η διόρθωση!
- Ιδανική θερμοκρασία κατεργασίας: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Παρακαλούμε να αποφεύγετε την άμεση επαφή με το νερό, επειδή διαφορετικά η κολλητική ταίνια λύνεται.

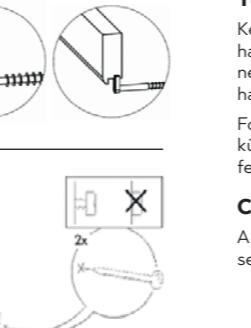
ΚΑΘΡΕΠΤΕΣ ΜΕ ΠΛΑΙΣΙΟ ΚΑΙ ΕΝΤΟΙΧΙΣΜΕΝΟΙ ΚΑΘΡΕΠΤΕΣ ΓΕΝΙΚΗΣ ΧΡΗΣΗΣ

Καθρέπτης με εγκοπή

Παρακαλούμε να χρησιμοποιήσετε τουλάχιστον 2 άγκιστρα, ή βίδες! Εάν ένας καθρέπτης έχει μήκος 160cm ή περισσότερο, πρέπει να χρησιμοποιούνται τουλάχιστον 3 άγκιστρα, ή βίδες. Σημαντικό: Οι βίδες, ή άγκιστρα δεν επιτρέπεται να συναρμολογούνται με εξωτερική περιμέτρου καθρέπτη μεγαλύτερη των 3cm.

Συναρμολόγηση των βιδών, ή των αγκίστρων στον τοίχο

Οι βίδες να βιδώνονται στον τοίχο με τη βοήθεια των εργαλείων μέτρησης και του αλφαδιού.



МОНТАЖ ИНСТРУКЦИИ

Монтаж-инструкции за самозалепващи пластини

Чрез индивидуалното поставяне на самозалепващата пластина можете например да използвате фугите в банята за пробиването. Моля уверете се, че на мястото, където трябва да пробивате няма тръбопроводи.

За да се гарантира безупречно залепване, моля внимавайте затова мястото на залепване да е чисто от прах и мазнина.

- Да се определи точно желаната позиция на залепване (с мек молив да се отбележи на гърба на огледалото).
- Да се отстрани защитното фолио от двустранната самозалепваща лента (при това да не се докосва лепящата повърхност).
- Да се постави самозалепващата пластина и да се притисне здраво.
- ВНИМАНИЕ:** След притискане на самозалепващата пластина не е възможна повече корекция!
- След притискането да се изчака ок. 12 часа преди окачването на огледалото.
- Оптималната температура на обработване: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Моля, избягвайте директния контакт с вода, тъй като самозалепващата лента се разпада.

Монтаж-инструкции за самозалепващо огледало

За да се гарантира безупречно залепване, моля внимавайте затова мястото на залепване да е чисто от прах и мазнина.

- Огледалото да се залепи само върху равна и гладка повърхност
- Да се отстрани защитното фолио от двустранната самозалепваща лента (при това да не се докосва лепящата повърхност).
- ВНИМАНИЕ:** След притискане на огледалото не е възможна повече корекция!
- Оптималната температура на обработване: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Моля, избягвайте директния контакт с вода, тъй като самозалепващата лента се разпада.

ОБЩИ ОГЛЕДАЛА С РАМКА И ЗА СТЕНА

Огледало с жлеб

Моля, използвайте поне 2 кукички или винтове! Ако огледалото има дължина 160 cm или по-голяма, трябва да се използват поне 3 кукички или винтове. Важно: Винтовете или кукичките не бива да се монтират повече от 3 cm вътре/справа външния ръб на огледалото.

Монтаж на винтовете или кукичките в стената

Завинтете с помощта на измервателен уред и нивелир винтовете в стената.

UPUTE ZA MONTAŽU

Upotreba za montažu ljepljivih ploča

Pojedinačno postavljeni ljepljivi ploči možete, na primjer, iskoristiti u kupaonici prilikom bušenja za fugu. Molimo provjerite da na mjestu, gdje trebate bušiti, nema nikakvih opskrbnih vodova.

Kako bi se zajamčilo savršeno prianjanje, molimo pobrinite se da je mjesto za ljepljenje očišćeno od prašine i masnoće.

- Točno odrediti željeni položaj ljepljenja (označiti olovkom u bijeloj boji na poleđini ogledala).
- Skinuti zaštitnu foliju s obostrano ljepljive trake (pritom bez doticanja površine ljepljenja).
- Postaviti ljepljivu ploču i čvrsto pritisnuti.
- POZOR:** Nakon pritiska ljepljive ploče, korekcija više nije moguća!
- Nakon pritiska pričekati oko 12 sati do vješanja ogledala.
- Optimalna temperaturna obrada: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Molimo izbjegavati izravan kontakt s vodom, jer u protivnom ljepljiva traka popušta.

Upotreba za montažu - za ljepljenje ogledala

Kako bi se zajamčilo savršeno prianjanje, molimo pobrinite se da je mjesto za ljepljenje očišćeno od prašine i masnoće.

- Ogledalo ljepliti samo na ravne i glatke površine
- Skinuti zaštitnu foliju s obostrano ljepljive trake (pritom bez doticanja površine ljepljenja).
- POZOR:** Nakon pritiska ogledala, korekcija više nije moguća!
- Optimalna temperaturna obrada: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Molimo izbjegavati izravan kontakt s vodom, jer u protivnom ljepljiva traka popušta.

OKVIRI I ZIDNA OGLEDALA

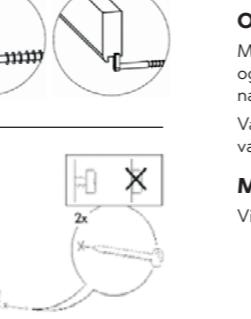
Ogledalo s utorom

Molimo koristiti najmanje 2 kuke ili vijke! U slučaju ogledala duljine 160 cm ili više, moraju se koristiti najmanje 3 kuke ili vijke.

Važno: Vijke ili kuke ne smiju se montirati više od 3 cm od vanjskog ruba ogledala.

Montaža vijaka ili kuka na zid

Vijke ušarafiti u zid uz pomoć mjernog alata i libele.



NAVODILA ZA MONTAŽO

Navodila za montažo leplilne pločevine

Z individualno pritrdirtivo leplilne pločevine lahko na primer v kopalnici uporabite za vrtanje fug. Prepricajte se, da na mestu, kjer boste moralni vrtati, ne poteka napeljava.

Da bi zagotovili brezhibno zlepiljenje, bodite pozorni, da področje lepljenja ni pršno in mastno.

- Natančno določite želeni položaj lepljenja (označite z mehkim svinčnikom na zadnji strani ogledala).
- Odstranite začitno folijo z dvostranskega leplilnega traku (ne dotikajte se leplilne površine).
- Namestite leplilno pločevino in jo močno pritisnite.
- POZOR: Po pritisku leplilne pločevine, ni več mogoč popravek!
- Po pritisku počakajte pribl. 12 ur, dokler ne obesite ogledala.
- Optimalna temperatura obdelave: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Izogibajte se neposrednemu stiku z vodo, saj se bo v nasprotnem leplilni trak odlepil.

Navodila za montažo leplilnega ogledala

Da bi zagotovili brezhibno zlepiljenje, bodite pozorni, da področje lepljenja ni pršno in mastno.

- Ogledalo prilepite samo na ravne in gladke površine
- Odstranite začitno folijo z dvostranskega leplilnega traku (ne dotikajte se leplilne površine).
- POZOR: Po pritisku leplilne površine, ni več mogoč popravek!
- Optimalna temperatura obdelave: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Izogibajte se neposrednemu stiku z vodo, saj se bo v nasprotnem leplilni trak odlepil.

VSA OGLEDALA Z OKVIRJEM IN STENSKA OGLEDALA

Ogledalo z utorom

Uporabite najmanj 2 kavljja ali vijke! Če je ogledalo večje od 160cm, morate uporabiti najmanj 3 kavle ali vijke.

Pomembno: Vijke ali kavli ne smejo biti nameščeni dlje kot 3cm od zunanjega roba ogledala.

Pripravite vijakov in kavlev v steno

Vijke privijte v steno s pomočjo merilnega orodja in vodne tehnike.



INŠTRUKCIE NA MONTÁŽ

Inštrukcie na montáž lepiaci plechov

Lepiaci plech môžete napríklad v kúpeľni priložiť tak, aby ste na vŕtanie využili medzery. Uistite sa, či sa v mieste vŕtania nenachádza napájacie vedenie.

Miesto lepku nesmie byť zaprášené ani zamastené, inak by nebolo možné garantovať dokonalé zlepenie.

- Presne označte požadovanú polohu nalepenia (mäkkou ceruzkou na zadnú stranu zrkadla).
- Z obojstranej lepiacej pásky stiahnite ochranný fóliu (pritom sa nedotknite lepiaceho povrchu).
- Lepiaci plech priložte a pevne pritlačte.
- UPOZORNENIE:** Keď lepiaci plech pritlačíte, už ním nemôžete pohnúť!
- Po pritlačení plechu počakajte cca 12 hodín, až potom zaveste zrkadlo.
- Optimálna teplota spracovania: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Na miesto lepenia sa nesmie dostať voda, lepiaca páska by sa uvoňila.

Inštrukcie na montáž zrkadla

Miesto lepku nesmie byť zaprášené ani zamastené, inak by nebolo možné garantovať dokonalé zlepenie.

- Zrkadlo prilepte len na rovný a hladký povrch.
- Z obojstranej lepiacej pásky stiahnite ochranný fóliu (pritom sa nedotknite lepiaceho povrchu).
- UPOZORNENIE:** Keď zrkadlo pritlačíte, už ním nemôžete pohnúť!
- Optimálna teplota spracovania: $25^{\circ} +/-5^{\circ}\text{C}$.
- Na miesto lepenia sa nesmie dostať voda, lepiaca páska by sa uvoňila.

VŠEOBECNÉ RÁMOVÉ A NÁSTENNÉ ZRKADLÁ

Zrkadlo s drážkou

Použite minimálne 2 háčiky alebo skrutky! Ak je zrkadlo dlhé 160 cm alebo viac, použite minimálne 3 háčiky alebo skrutky.

Dôležité upozornenie: Skrutky alebo háčiky nemontujte dalej ako 3 cm od vonkajšieho okraja zrkadla.

Montáž skrutiek alebo háčikov na stenu

UPUTSTVO ZA UPOTREBU

Uputstvo za upotrebu za viseće nosače

Pojedinačnim ljepljenjem visećih nosača na poleđinu ogledala možete spojiti pločice u vašem kupatilu. Uverite se da u zidu nema cijevi ili električnih dijelova u kojima morate izbuziti rupe.

Kako bi se osiguralo da se samoljepila čvrsto zaliže na poleđinu ogledala, molimo da predviđene pozicije budu čisti od prašine, masti ili ulja.

1. popraviti tačan položaj nosača za vješanje.
2. skinite zaštitnu foliju sa samoljepljive podloge visećeg nosača (ne dirajte ljepljive površine).
3. čvrsto pritisnite nosač za vješanje na tačan položaj.
PAŽNJA: nije moguće preuređiti poziciju nakon pritiska.
4. sačekajte otprilike 12 sati pre nego što okačite ogledalo na zid.
5. najbolja temperatura obrade je između $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celzijusa
6. Molimo izbjegavajte kontakt s vodom, inače ljepljiva traka gubi prijanjanje.

Uputstvo za upotrebu za lepak-ogledala

Kako bi se osiguralo da se samoljepila čvrsto zaliže na poleđinu ogledala, molimo da predviđene pozicije budu čisti od prašine, masti ili ulja.

1. molimo postavite ogledalo samo na ravne i ravne površine.
2. skinite zaštitnu foliju sa samoljepljive podloge visećeg nosača (ne dirajte ljepljive površine).
3. PAŽNJA: nije moguće preuređiti poziciju nakon pritiska
4. najbolja temperatura obrade je između $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celzijusa
5. Molimo izbjegavajte kontakt s vodom, inače ljepljiva traka gubi prijanjanje.

ZA ZIDNA OGLEDALA I OGLEDALA OPŠTEG OKVIRA

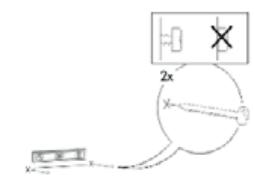
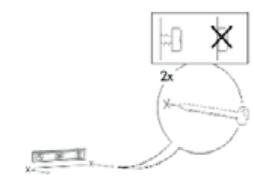
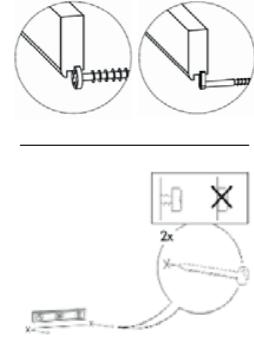
Ogledalo sa utorom

Molimo koristite najmanje 2 vijke/kuke! Ako sastavljate ogledalo dužine od 160 cm i više, koristite najmanje 3 vijke ili kuke.

Važno: nemajte zašrafovati kuke više od 3 cm od vanjske strane okvira.

Postavljanje šrafova u zid

Postavljanje šrafova sa mernom opremom u zid



NAUDOTOJO INSTRUKCIJA

Naudotojo instrukcija dėl pakabinamų atramų

Atskirai klijuodami pakabinamas atramas prie veidrodžio nugarėlės galite vonios kambario plynelių sandūras įsitikinkite, kad sienoje, kurioje reikia gręžti skyles, nėra jokių vamzdžių ar elektros dalių.

Kad lipniosios medžiagos tvirtai priliptų prie veidrodžio nugarėlės, pasirūpinkite, kad numatytose vietose nebūtų dulkių, riebalų ar aliejaus.

1. nustatyti tikslią pakabinamą atramą padėtį.
2. nuimkite apsauginę plėvelę nuo lipnaus pakabinamos atramos pado (nelieskite lipnių paviršiu).
3. tvirtai prispauskite pakabinamą atramą prie tikslios vietas.
DĖMESIO: po paspaudimo padėties pakeisti negalima.
4. prie kabindam žiadui ant sienos palaukite maždaug 12 valandų.
5. geriausia apdorojimo temperatūra yra $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsiusius.
6. Venkite slylio su vandeniu, nes kitaip lipni juosta praranda sukimą.

Klijų veidrodžių naudojimo instrukcija

Kad lipniosios medžiagos tvirtai priliptų prie veidrodžio nugarėlės, pasirūpinkite, kad numatytose vietose nebūtų dulkių, riebalų ar aliejaus.

1. veidrodži statykite tik ant lygaus ir lygaus paviršiaus
2. nuimkite apsauginę plėvelę nuo lipnaus pakabinamos atramos pado (nelieskite lipnių paviršiu).
3. DĒMESIO: po paspaudimo padėties pakeisti nejmanoma
4. geriausia apdorojimo temperatūra yra $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsiusius.
5. Venkite slylio su vandeniu, nes kitaip lipni juosta praranda sukimą.

SIENINIAIMS VEIDRODŽIAMS IR VEIDRODŽIAMS SU BENDRAIS RĒMAIS

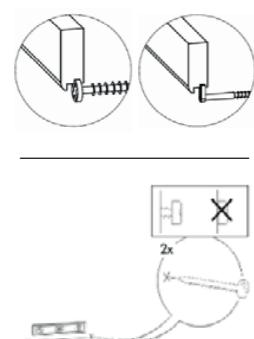
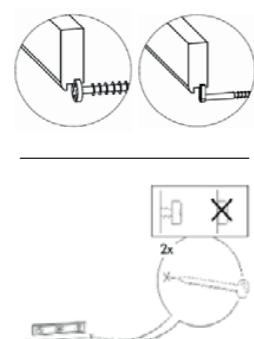
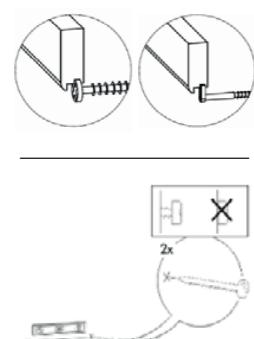
Veidrodis su grioveliu

Naudokite bent 2 varžtus / kabiukus! Jei montuojate 160 cm ir ilgesni veidrodj, naudokite ne mažiau kaip 3 varžtus arba kabiukus.

Svarbu: kabiukus nesukite toliau kaip 3 cm nuo remo išorinės pusės.

Varžtu montavimas į sieną

Varžtu su matavimo įrangos montavimas į sieną



UPUTSTVO ZA UPOTREBU

BA

MONTAAŽI JUHIS

Kleebitavate metallplaatide montaaži juhis

Kleebitava metallplaadi individuaalse paigaldamise abil saate näiteks kasutada vannitoas puurimise jaoks vuuke. Palun veenduge, et kohas, kus peate puurima, ei asu torustikke ega kaableid.

Veatu kleepumise tagamiseks jälgige palun, et kleebitav koht on tolmu- ja rasvavaba.

1. Määraake soovitud kleebitav koht täpselt kindlaks (märgistage pehme pliatsiga peegli tagaküljel).
2. Tõmmake kaitsekile kahepoolse kleelplendi küljest ära.
3. Asetage kleebitav metallplaat vastu ja suruge tugevalt kinni.
TÄHELEPANU: Pärast kleebitava metallplaadi vastusurumist ei ole korrektuur enam võimalik!
4. Odake pärast vastusurumist umbes 12 tundi enne kui riputate peegli külge.
5. Optimaalne töötlemistemperatuur: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
6. Palun vältige vahetut kokkupuudet veega, sest vastasel juhul tuleb kleelplint lahti.

Kleebitavate peeglite montaaži juhis

Veatu kleepumise tagamiseks jälgige palun, et kleebitav koht on tolmu- ja rasvavaba.

1. Kleipee peegel ainult tasasele ja siledale pinnale.
2. Tõmmake kaitsekile kahepoolse kleelplendi küljest ära.
3. TÄHELEPANU: Pärast peegli vastusurumist ei ole korrektuur enam võimalik!
4. Optimaalne töötlemistemperatuur: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
5. Palun vältige vahetut kokkupuudet veega, sest vastasel juhul tuleb kleelplint lahti.

ÜLDISED RAAMIGA JA SEINAPEEGLID

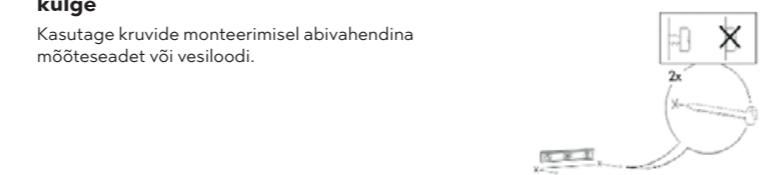
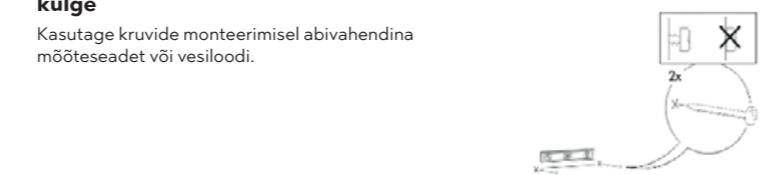
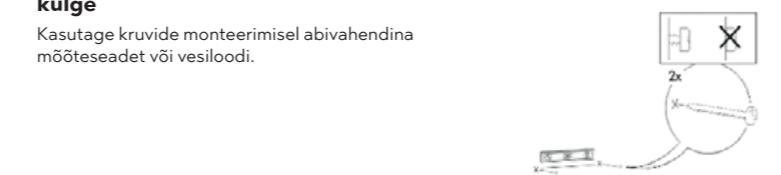
Nuudiga peegel

Kasutage vähemalt 2 haaki või kruvi! Kui peegli pikkus on 160 cm või rohkem, tuleb kasutada vähemalt 3 haaki või kruvi.

Oluline: Kruve või haake ei tohi montereida peegli välisservast kaugemale kui 3 cm.

Kruvide või haakide monteerimine seina külge

Kasutage kruvide monteerimisel abivahendina mõõtseadeat või vesiloodi.



MONTAGEVEJLEDNING

Montagevejledning for klæbeplader

Ved individuel placering af klæbepladerne kan du f.eks. på badeværelset komme til at bore i fugerne. Vær venligst sikker på, at der ikke er kabler eller rør i væggen, hvor du vil bore.

For at garantere en fejlfri klæbning skal klæbestedet være støv- og fedtfrit.

1. Fastlæg den præcise klæbeplacering (markér med en blød blyant på spejlets bagside).
2. Beskyttelsesfolien på det dobbeltklæbende tape trækkes af (klæbefladen må ikke berøres).
3. Klæbepladen lægges på og trykkes fast.
BEMÆRK: Efter fastgørelsen af klæbepladen kan denne ikke længere flyttes!
4. Vent ca. 12 timer efter fastgørelsen, før spejlet hænges op.
5. Optimal forarbejdningstemperatur: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
6. Undgå venligst direkte kontakt med vand, da dette kan frigøre klæbebåndet.

Montagevejledning for klæbespejl

For at garantere en fejlfri klæbning skal klæbestedet være støv- og fedtfrit.

1. Spejlet klæbes på en glat og jævn overflade
2. Beskyttelsesfolien på det dobbeltklæbende tape trækkes af (klæbefladen må ikke berøres).
3. BEMÆRK: Efter fasttrykningen af spejlet, kan dette ikke længere flyttes!
4. Optimal forarbejdningstemperatur: $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ C.
5. Undgå venligst direkte kontakt med vand, da dette kan frigøre klæbebåndet.

ALMINDELIGE RAMME- OG VÆGSPEJLE

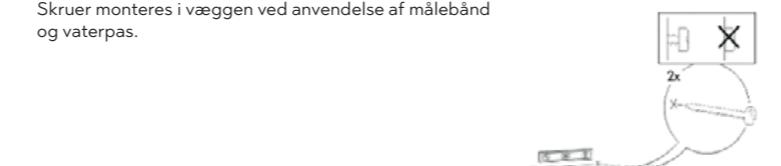
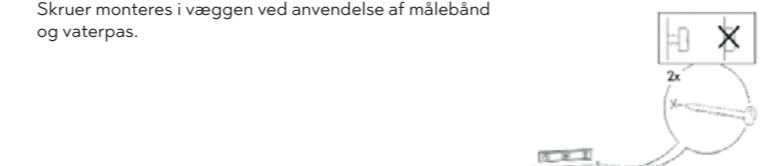
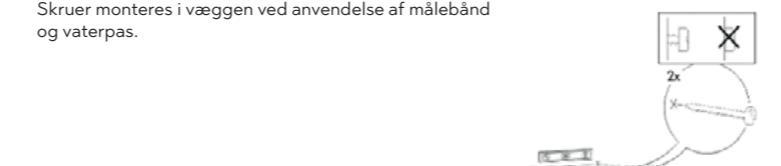
Spejle med rille

Anvend venligst mindst 2 kroge eller skruer! Hvis spejlet er 160 cm langt eller mere, skal der anvendes mindst 3 kroge eller skruer.

Vigtigt: Skruer eller kroge må ikke monteres mindre end 3 cm fra spejlets kant.

Montage af skruer eller kroge i væggen

Skruer monteres i væggen ved anvendelse af målebånd og vaterpas.



BRUKERVEILEDNING

Brukerveiledning for opphengsstøtter

Ved å feste opphengsstøttene enkeltvis på baksiden av speilet kan du fuge flisene i baderommet. Forsikre deg om at det ikke er noen rør eller elektriske deler i veggen der du skal bore hull.

For å sikre at den selvklevende limen sitter godt fast på baksiden av speilet, må du holde de planlagte posisjonene rene for støv, fett og olje.

1. fastsette den nøyaktige plasseringen av hengestøtten.
2. Fjern beskyttelsesfolien fra den selvklevende puten på opphengsstøtten (ikke berør limflatene).
3. trykk opphengsstøtten fast på den nøyaktige posisjonen.
OBS: Det er ikke mulig å endre posisjonen etter at du har trykket.
4. vent ca. 12 timer før du henger opp speilet på veggen.
5. den beste behandlingstemperaturen er mellom $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsius.
6. Unngå kontakt med vann, ellers mister teipen vedheftet.

Brukerveiledning for limspeil

Før å sikre at den selvklevende limen sitter godt fast på baksiden av speilet, må du holde de planlagte posisjonene rene for støv, fett og olje.

1. Vennligst plasser speilet på et flatt og jevnt underlag.
2. Fjern beskyttelsesfolien fra den selvklevende puten på opphengsstøtten (ikke berør limflatene).
3. OBS: det er ikke mulig å omorganisere posisjonen etter å ha trykket
4. den beste behandlingstemperaturen er mellom $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Celsius.
5. Unngå kontakt med vann, ellers mister teipen vedheftet.

FOR VEGGSPEIL OG GENERELLE RAMMESPEIL

Speil med spor

Bruk minst 2 skruer/kroker! Hvis du monterer et speil med en lengde på 160 cm eller mer, må du bruke minst 3 skruer eller kroker.

Viktig: Ikke skru fast krokene mer enn 3 cm fra rammens ytterside.

Montering av skruene i veggen

Montering av skruer med måleutstyr i veggen



УПУТСТВО ЗА УПОТРЕБУ

Упутство за употребу за висеће носаче

Појединачним лепљењем висећих носача на полеђину огледала можете спојити пластице у вашем купатилу. Уверите се да у зиду нема цеви или електричних делова који би могли да избушите пут.

Да бисте осигурали да се самолепљиви материјали чврсто залепе за полеђину огледала, молимо да предвиђене позиције буду чисти од прашине, масти или уља.

1. утврди тачан положај носача за вешање.
2. скините заштитну фолију са самолепљиве подлоге носача за вешање (не дирајте лепљиве површине).
3. чврсто притисните носача за вешање на тачан положај.
ПАЖЊА: није могуће преуређити позицију након притиска.
4. сачекајте отприлике 12 сати пре него што окачите огледало на зид.
5. најбоља температура обраде је између $25^{\circ} +/ - 5^{\circ}$ Целзијуса
6. Избегавајте контакт са водом, у супротном лепљива трака губи адхезију.

Упутство за употребу за лепак-огледала

Да бисте осигурали да се самолепљиви материјали чврсто залепе за полеђину огледала, молимо да предвиђене позиције буду чисти од прашине, масти или уља.

1. молимо поставите огледало само на равне и равне површине.
2. скините заштитну фолију са самолепљиве подлоге носача за вешање